

631190-2026 - Kilpailu

Bulgaria – Mainosmateriaali – "Изработване, отпечатване, брандиране и доставка на рекламни материали/сувенири, календари, бележници и др. за нуждите на Министерството на външните работи" по обособени позиции.

OJ S 177/2026 14/09/2026

Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä - Ilmoituksen muutos

Tavarahankinnat

1. Ostaja

1.1. Ostaja

Virallinen nimi: МИНИСТЕРСТВО НА ВЪНШНИТЕ РАБОТИ

Sähköposti: Albena.Popova@mfa.bg

Ostajan oikeudellinen muoto: Keskushallinnon viranomainen

Pääasiallinen toimiala: Yleinen julkishallinto

2. Menettely

2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: "Изработване, отпечатване, брандиране и доставка на рекламни материали/сувенири, календари, бележници и др. за нуждите на Министерството на външните работи" по обособени позиции.

Kuvaus: Обособена позиция № 1 „Изработване, отпечатване, брандиране и доставка на рекламни материали/сувенири за нуждите на Министерството на външните работи“; Обособена позиция № 2 „Изработване на календари за нуждите на Министерството на външните работи – запазена обществена поръчка за специализирани предприятия по чл. 12, ал.1, т.1 от ЗОП. На основание чл. 21, ал. 6 от ЗОП, е възложено/ще бъде възложено по реда на индивидуалната им стойност изработването на експозиционните материали, необходими за реализирането на изложбата „Дипломацията през детските очи“ с прогнозна стойност до 210 евро без ДДС или 252 евро с ДДС.

Menettelyn tunniste: 22b8106a-8ddb-4c29-babf-c97999c15c06

Sisäinen tunniste: 603519

Menettelyn tyyppi: Avoin

Käytetään nopeutettua menettelyä: ei

Menettelyn tärkeimmät piirteet: Открита

2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 22462000 Mainosmateriaali

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: София

Postitoimipaikka: София

Postinumero: 1113

Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)

Maa: Bulgaria

2.1.3. Arvo

2.1.4. Yleistä tietoa

Lisätiedot: Участниците могат да използват капацитета на трети лица, независимо от правната връзка между тях, по отношение на критериите, свързани с техническите и професионални способности. В случай, че участникът използва капацитета на трети лица, той трябва да може да докаже, че ще разполага с техните ресурси, като представи документи за поетите от третите лица задължения. По отношение на критерия, свързан с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет. Третите лица трябва да отговарят на съответните критерии за подбор, за доказването на които участникът се позовава на техния капацитет и за тях да не са налице основанията за отстраняване от процедурата. Когато участник в процедурата е обединение от физически и/или юридически лица, той може да докаже изпълнението на критериите за подбор с капацитета на трети лица при спазване на горните условия. Когато участник в процедурата е клон на чуждестранно лице, той може за доказване на съответствие с изискванията за технически и професионални способности, да се позове на ресурсите на търговеца, в случай че представи доказателства, че при изпълнение на поръчката ще има на разположение тези ресурси. Участниците имат право да използват подизпълнител/и. В този случай, те посочват в офертата си подизпълнителите и дела от поръчката, който ще им възложат, като представят доказателство за поетите от подизпълнителите задължения. Независимо от възможността за използване на подизпълнители, отговорността за изпълнението на договора за обществена поръчка е на изпълнителя. За подизпълнителите не трябва да са налице основания за отстраняване от процедурата и те трябва да отговарят на критериите за подбор, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват.

Oikeusperusta:

Direktiivi 2014/24/EU

основание чл. 18, ал. 1, т. 1, във връзка с чл. 20, ал. 1, т. 1, б. „б“ и по реда на чл. 104 от Закона за обществените поръчки (ЗОП) – чрез „открита процедура“

2.1.5. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Osien enimmäismäärä, joiden osalta yksi tarjoaja voi jättää tarjouksia: 2

Sopimusehdot:

Osien enimmäismäärä, joista voidaan tehdä sopimus yhden tarjoajan kanssa: 2

2.1.6. Poissulkemisperusteet

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Rikollisjärjestön toimintaan osallistuminen: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korruptio: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Petos: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terrorismirikokset tai terroritoimintaan liittyvät rikokset: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Rahanpesu tai terrorismin rahoitus: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Lapsityövoima ja muut ihmiskaupan muodot: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verojen maksamiseen liittyvän velvoitteen rikkominen: участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Sosiaaliturvamaksujen maksamiseen liittyvän velvoitteen rikkominen: участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Ympäristölainsäädännön mukaisten velvoitteiden rikkominen: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Sosiaalilainsäädännön mukaisten velvoitteiden rikkominen: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Työlainsäädännön mukaisten velvoitteiden rikkominen: участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Välitön tai välillinen osallistuminen tämän hankintamenettelyn valmisteluun: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Talouden toimijan hankintamenettelyyn osallistumisesta johtuvat eturistiriidat: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Väärien tietojen antaminen, tietojen salaaminen, vaadittujen asiakirjojen toimittamatta jättäminen tai tätä menettelyä koskevien luottamuksellisten tietojen saaminen: За участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се

информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

Puhtaasti kansallisten poissulkemisperusteiden nojalla asetettujen velvoitteiden rikkominen:

За участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП);

обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки.

Konkurssi: участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Maksukyvyttömyys: участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Järjestelyt velkojien kanssa: участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Kansallisesta lainsäädännöstä johtuva konkurssia tai muuta sellaista vastaava tilanne:

Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Varat selvitysmiehen hallinnassa: участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Liiketoiminta on keskeytetty: участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Ilmoituksen nimi: Обособена позиция № 1 „Изработване, отпечатване, брендиране и доставка на рекламни материали/сувенири за нуждите на Министерството на външните работи“

Kuvaus: Настоящата обществена поръчка цели да спомогне за по-широка разпознаваемост на институцията пред чуждите дипломатически представителства на Република България и българската администрация, както и за затвърждаване на професионалния имидж на ведомството, чрез рекламни материали и сувенири изработени и доставени съгласно техническата спецификация по обособена позиция № 1

Sisäinen tunniste: 603532

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 22462000 Mainosmateriaali

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: София София ул. "Александър Жендов" 2

Postitoimipaikka: София

Postinumero: 1113

Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 6 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 13 550,00 EUR

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

Lisätiedot: Участниците могат да използват капацитета на трети лица, независимо от правната връзка между тях, по отношение на критериите, свързани с техническите и професионални способности. В случай, че участникът използва капацитета на трети лица, той трябва да може да докаже, че ще разполага с техните ресурси, като представи документи за поетите от третите лица задължения. По отношение на критерия, свързан с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет. Третите лица трябва да отговарят на съответните критерии за подбор, за доказването на които участникът се позовава на техния капацитет и за тях да не са налице основанията за отстраняване от процедурата. Когато участник в процедурата е обединение от физически и/или юридически лица, той може да докаже изпълнението на критериите за подбор с капацитета на трети лица при спазване на горните условия. Когато участник в процедурата е клон на чуждестранно лице, той може за доказване на съответствие с изискванията за технически и професионални способности, да се позове на ресурсите на търговеца, в случай че представи доказателства, че при изпълнение на поръчката ще има на разположение тези ресурси. Участниците имат право да използват подизпълнител/и. В този случай, те посочват в офертата си подизпълнителите и дела от поръчката, който ще им възложат, като представят доказателство за поетите от подизпълнителите задължения.

Независимо от възможността за използване на подизпълнители, отговорността за изпълнението на договора за обществена поръчка е на изпълнителя. За подизпълнителите не трябва да са налице основания за отстраняване от процедурата и те трябва да отговарят на критериите за подбор, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Участникът, определен за изпълнител представя гаранция за изпълнение както следва в размер на 5 (пет) % от стойността на договора без ДДС . Гаранцията се представя в една от следните форми: • парична сума – чрез превод по посочена от възложителя банкова сметка. В платежния документ се посочва предмета на настоящата обществена поръчка. • банкова гаранция; Банковата гаранция трябва да е безусловна, неотменяема и непрехвърляема, да покрива 100 % (сто процента) от стойността на гаранцията за изпълнение и да е със срок на валидност, равен на срока

на действие на договора, плюс 30 (тридесет) дни. • застраховка, която обезпечава безусловно и неотменимо изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. Застраховката трябва да е със срок равен на срока на действие на договора, плюс 30 (тридесет) дни.

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Sosiaalisten tavoitteiden saavuttaminen

Kuvaus: Предмет на настоящата обществена поръчка са изработване, отпечатване, брандиране и доставка на рекламни материали/сувенири за нуждите на Министерството на външните работи, съгласно Техническите спецификации по обособена позиция 1, докато в обществената поръчка по обособена позиция № 2 с предмет: Изработване на календари за нуждите на МВНР" е запазена обществена поръчка за специализирани предприятия по чл. 12, ал.1, т.1 от ЗОП.

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

Edistettävä sosiaalinen tavoite: Muu

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon, koska hankintaa ei ole tarkoitettu luonnollisten henkilöiden käyttöön

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Viitteet määriteltäisiin toimituksiin

Valintaperusteiden kuvaus: Участниците следва да са изпълнили минимум 1 (една) дейност с предмет идентичен или сходен с предмета на настоящата поръчка през последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. За „идентичен или сходен предмет на поръчката“ възложителят ще приеме дейности/услуги, свързани с художествен дизайн, предпечат, отпечатване и доставка на информационни/ и/или промоционални материали (календари/тефтери/ папки и/или други работни и рекламни материали) и /или еквивалентни на тях материали, попадащи в обхвата на обществената поръчка; Възложителят поставя изисквания за правоспособност, технически и професионални способности; икономическо и финансово състояние /което е приложимо/ и за документите, с които се доказва съответствието. При подаване на офертата, съответствието с критерия за подбор се декларира от участника в част IV от ЕЕДОП. доставки. Доказателства за съответствие: Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Laatu

Nimi: Обществената поръчка се възлага при критерий за възлагане: оптимално съотношение "качество/цена", съгласно чл. 70, ал. 2, т. 3 от ЗОП.

Kuvaus: На първо място се класира участникът, получил най-висока комплексна оценка, съгласно методика за оценка на възложителя по критерий "качество/цена", неразделна част от Указанията за участие. Максималният брой точки по показателя за качество ТК е 60т. Оценката на техническото качество на офертите (ТК) се изчислява по формулата: $TK_n = (O_{Cn}TK1 + O_{Cn}TK2 + O_{Cn}TK3) \times 1,5$, където: - TK_n е оценката за техническо качество в точки на офертата на n-тия участник; - $O_{Cn}TK1$ до $O_{Cn}TK3$ – оценката в точки по отделните показатели за качество ТК1 до ТК3 на офертата на n-тия участник,

определени съгласно таблица № 2. Числото 1,5 е приравнителен коефициент на оценката към скалата от 60т.

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Lisätietojen pyytämisen määräaika: 06/10/2026 23:59:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/603519>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/603519>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 16/10/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 6 Kuukaudet

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 19/10/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Paikka: В системата

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei vielä tiedossa

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Обжалването се извършва в 10 дневен срок, след изтичането на срока по чл. 100, ал.3, съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП.

Sopimuksen suoritus- tai toteuttamipaikassa sovellettavista verotusta koskevista yleisistä säännöksistä tietoja antava organisaatio: Национална агенция по приходите

Sopimuksen suoritus- tai toteuttamipaikassa sovellettavista ympäristönsuojelua koskevista yleisistä säännöksistä tietoja antava organisaatio: Министерство на околната среда и водите

Sopimuksen suoritus- tai toteuttamipaikassa sovellettavista työsuojelua ja työehtoja koskevista yleisistä säännöksistä tietoja antava organisaatio: Министерство на труда и социалната политика

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Комисия за защита на конкуренцията

5.1. Osa: LOT-0002

Ilmoituksen nimi: Обособена позиция № 2: „Изработване на календари за нуждите на МВНР“.

Kuvaus: Настоящата обществена поръчка цели да спомогне за по-широка разпознаваемост на институцията пред чуждите дипломатически представителства на Република България и българската администрация, както и за затвърждаване на професионалния имидж на ведомството, чрез рекламни материали изработени и доставени съгласно техническата спецификация по обособена позиция № 2 Обособена позиция № 2 е запазена по списъка на стоките и услугите по чл. 12, ал. 1, т. 1 от Закона за обществените поръчки (ЗОП), приет с Решение на МС № 591 от 18.07.2016 г., допълнен с Решение на МС № 516 / 30.7.2025 г. предназначени за възлагане на специализирани предприятия или кооперации на хора с увреждания или за стопански обекти, чиято основна дейност е социалното и професионално интегриране на хора с увреждания или на хора в неравностойно положение. В процедурата могат да участват лица, при условие че най-малко 30 на сто от списъчния им състав е от хора с увреждания или такива в неравностойно положение. Тези лица трябва да са регистрирани като специализирани предприятия или кооперации на хора с увреждания най-малко три години преди датата на откриване на конкретната процедура за възлагане на обществена поръчка. Специализирани предприятия или кооперации на хора с увреждания могат да участват в обществената поръчка по обособена позиция № 2 при условие че могат да изпълнят най-малко 80 на сто от нейния предмет със собствени машини, съоръжения и човешки ресурс. За изпълнение на условието те могат да ползват подизпълнители или да се позовават на капацитета на трети лица, ако подизпълнителите или третите лица са специализирани предприятия или кооперации на хора с увреждания. В процедура за възлагане на обособена позиция № 2 могат да участват и други заинтересовани лица при спазване на последователността, предвидена в чл. 81, ал. 2 и ал. 3 от ППЗОП, но офертите им се разглеждат само ако няма допуснати оферти на специализирани предприятия или кооперации на хора с увреждания.

Sisäinen tunniste: 603541

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 30199792 Kalenterit

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: ул. Александър Жендов, № 2

Postitoimipaikka: София

Postinumero: 1113

Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 6 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 2 450,00 EUR

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistuminen on varattu suojatyökeskuksille ja talouden toimijoille, joiden tavoitteena on vammaisten tai muita heikommassa asemassa olevien henkilöiden integroiminen yhteiskuntaan ja työelämään.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

Lisätiedot: Участниците могат да използват капацитета на трети лица, независимо от правната връзка между тях, по отношение на критериите, свързани с техническите и професионални способности. В случай, че участникът използва капацитета на трети лица, той трябва да може да докаже, че ще разполага с техните ресурси, като представи документи за поетите от третите лица задължения. По отношение на критерия, свързан с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет. Третите лица трябва да отговарят на съответните критерии за подбор, за доказването на които участникът се позовава на техния капацитет и за тях да не са налице основанията за отстраняване от процедурата. Когато участник в процедурата е обединение от физически и/или юридически лица, той може да докаже изпълнението на критериите за подбор с капацитета на трети лица при спазване на горните условия. Когато участник в процедурата е клон на чуждестранно лице, той може за доказване на съответствие с изискванията за технически и професионални способности, да се позове на ресурсите на търговеца, в случай че представи доказателства, че при изпълнение на поръчката ще има на разположение тези ресурси. Участниците имат право да използват подизпълнител/и. В този случай, те посочват в офертата си подизпълнителите и дела от поръчката, който ще им възложат, като представят доказателство за поетите от подизпълнителите задължения.

Независимо от възможността за използване на подизпълнители, отговорността за изпълнението на договора за обществена поръчка е на изпълнителя. За подизпълнителите не трябва да са налице основания за отстраняване от процедурата и те трябва да отговарят на критериите за подбор, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Участникът, определен за изпълнител представя гаранция за изпълнение както следва в размер на 2 (два) % от стойността на договора без ДДС . Гаранцията се представя в една от следните форми: • парична сума – чрез превод по посочена от възложителя банкова сметка. В платежния документ се посочва предмета на настоящата обществена поръчка. • банкова гаранция; Банковата гаранция трябва да е безусловна, неотменяема и непрехвърляема, да покрива 100 % (сто процента) от стойността на гаранцията за изпълнение и да е със срок на валидност, равен на срока на действие на договора, плюс 30 (тридесет) дни. • застраховка, която обезпечавя безусловно и неотменимо изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. Застраховката трябва да е със срок равен на срока на действие на договора, плюс 30 (тридесет) дни.

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Sosiaalisten tavoitteiden saavuttaminen

Kuvaus: Поръчката по обособена позиция 2: "Изработване на календари за нуждите на министерство на външните работи", е запазена обществена поръчка за специализирани предприятия по чл. 12, ал. 1, т.1 от ЗОП.

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

Edistettävä sosiaalinen tavoite: Muu

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon, koska hankintaa ei ole tarkoitettu luonnollisten henkilöiden käyttöön

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Viitteet määriteltäisiin toimituksiin

Valintaperusteen kuvaus: Възложителят поставя изисквания за подбор на участниците, свързани с техническите и професионални им способности. Участниците следва да са изпълнили минимум 1 (една) дейност с предмет идентичен или сходен с предмета на настоящата поръчка през последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. За „идентичен или сходен предмет на поръчката“ възложителят ще приеме дейности/услуги, свързани с художествен дизайн, предпечат, отпечатване и доставка на информационни/ и/или промоционални материали (календари/тефтери/папки и/или други работни и рекламни материали) и/или еквивалентни на тях материали, попадащи в обхвата на обществената поръчка. При подаване на офертата, съответствието с критерия за подбор се декларира от участника в част IV от ЕЕДОП. доставки. Доказателства за съответствие: Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Тyyppi: Hinta

Nimi: Обществената поръчка се възлага при критерий за възлагане: оптимално съотношение "качество/цена", съгласно чл. 70, ал. 2, т. 3 от ЗОП.

Kuvaus: На първо място се класира участникът, получил най-висока комплексна оценка, съгласно методика за оценка на възложителя по критерий "качество/цена", неразделна част от Указанията за участие. Максималният брой точки по показателя за качество ТК е 60т. Оценката на техническото качество на офертите (ТК) се изчислява по формулата: $TK_n = (OЦ_nTK1 + OЦ_nTK2 + OЦ_nTK3) \times 1,5$, където: - TK_n е оценката за техническо качество в точки на офертата на n-тия участник; - $OЦ_nTK1$ до $OЦ_nTK3$ – оценката в точки по отделните показатели за качество ТК1 до ТК3 на офертата на n-тия участник, определени съгласно таблица № 2. Числото 1,5 е приравнителен коефициент на оценката към скалата от 60т.

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Lisätietojen pyytämisen määräaika: 06/10/2026 23:59:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/603519>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/603519>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 16/10/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 6 Kuukaudet

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 19/10/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Paikka: В системата

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei vielä tiedossa

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräaajoista: Обжалването се извършва в 10 дневен срок, след изтичането на срока по чл. 100, ал.3, съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП.

Sopimuksen suoritus- tai toteuttamispaiikassa sovellettavista verotusta koskevista yleisistä säännöksistä tietoja antava organisaatio: Национална агенция по приходите

Sopimuksen suoritus- tai toteuttamispaiikassa sovellettavista ympäristönsuojelua koskevista yleisistä säännöksistä tietoja antava organisaatio: Министерство на околната среда и водите

Sopimuksen suoritus- tai toteuttamispaiikassa sovellettavista työsuojelua ja työehtoja koskevista yleisistä säännöksistä tietoja antava organisaatio: Министерство на труда и социалната политика

Muutoksenhakumenettelyjen määräaajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Комисия за защита на конкуренцията

8. Organisaatiot

8.1. ORG-0001

Virallinen nimi: МИНИСТЕРСТВО НА ВЪНШНИТЕ РАБОТИ

Rekisterinumero: 000695228

Postiosoite: ул. Александър Жендов №2

Postitoimipaikka: гр.София

Postinumero: 1113

Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)

Maa: Bulgaria

Yhteyspiste: Албена Попова

Sähköposti: Albena.Popova@mfa.bg

Puhelin: +35929482541

Faksi: +35929482541

Internetosoite: <https://www.mfa.bg/>

Hankkijaprofiili: <https://app.eop.bg/buyer/21457>

Tämän organisaation roolit:

Ostaja

8.1. ORG-0002

Virallinen nimi: Комисия за защита на конкуренцията
Rekisterinumero: 000698612
Postiosoite: бул. Витоша № 18
Postitoimipaikka: София
Postinumero: 1000
Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)
Maa: Bulgaria
Yhteyspiste: Комисия за защита на конкуренцията
Sähköposti: delovodstvo@cpc.bg
Puhelin: +359 29356113
Faksi: +359 29807315
Internetosoite: <http://www.cpc.bg>
Tämän organisaation roolit:
Muutoksenhakuelin
Muutoksenhakumenettelyjen määrääjoista lisätietoja tarjoava organisaatio

8.1. ORG-0003

Virallinen nimi: Национална агенция по приходите
Rekisterinumero: 131063188
Postitoimipaikka: София
Postinumero: 1000
Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)
Maa: Bulgaria
Sähköposti: infocenter@nra.bg
Puhelin: 0700 18 700
Tämän organisaation roolit:
Sopimuksen suoritus- tai toteuttamispaiikassa sovellettavista verotusta koskevista yleisistä säännöksistä tietoja antava organisaatio

8.1. ORG-0004

Virallinen nimi: Министерство на околната среда и водите
Rekisterinumero: 000697371
Postitoimipaikka: София
Postinumero: 1000
Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)
Maa: Bulgaria
Sähköposti: edno_gishe@moew.government.bg
Puhelin: +35929406000
Tämän organisaation roolit:
Sopimuksen suoritus- tai toteuttamispaiikassa sovellettavista ympäristönsuojelua koskevista yleisistä säännöksistä tietoja antava organisaatio

8.1. ORG-0005

Virallinen nimi: Министерство на труда и социалната политика
Rekisterinumero: 000695395
Postitoimipaikka: София
Postinumero: 1051
Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)
Maa: Bulgaria
Sähköposti: e-uslugi@mtsp.government.bg
Puhelin: +35928119443

Tämän organisaation roolit:

Sopimuksen suoritus- tai toteuttamispaikassa sovellettavista työsuojelua ja työehtoja koskevista yleisistä säännöksistä tietoja antava organisaatio

10. Muutos

Muutettavan ilmoituksen edellinen versio

:

2da06c5f-7e99-43c5-a198-e58b77d4f9a3-01

Muutoksen pääasiallinen syy

:

Ostajan virheen korjaaminen

Kuvaus

:

Поради необходимост от привеждане на образеца на Детайлно ценово предложение, генериран в системата ЦАИС ЕОП - в т. 3.2 от секция "Изисквания" на Обособена позиция № 1 на обществената поръчка, в съответствие с изискванията на Техническата спецификация, чрез добавяне в таблицата на артикули от № 8 до № 16 и техните количества, е изменен образецът на Детайлно ценово предложение по Обособена позиция № 1. Поради това съществено изменение, свързано с възможността за подаване на подходящи оферти, съгласно чл. 100, ал. 7, т. 1 от ЗОП, е удължен срокът за подаване на оферти по двете обособени позиции, тъй като са систематично свързани.

10.1. Muutos

Osion tunniste: LOT-0001

Muutosten kuvaus: Поради необходимост от привеждане на образеца на Детайлно ценово предложение, генериран в системата ЦАИС ЕОП - в т. 3.2 от секция "Изисквания" на Обособена позиция № 1 на обществената поръчка, в съответствие с изискванията на Техническата спецификация, чрез добавяне в таблицата на артикули от № 8 до № 16 и техните количества, е изменен образецът на Детайлно ценово предложение по Обособена позиция № 1. Поради това съществено изменение, свързано с възможността за подаване на подходящи оферти, съгласно чл. 100, ал. 7, т. 1 от ЗОП, е удължен срокът за подаване на оферти по двете обособени позиции, тъй като са систематично свързани.

Hankinta-asiakirjoja on muutettu: 10/09/2026

Ilmoituksen tiedot

Ilmoituksen tunniste/versio: 813bbee8-f47a-4b1d-baec-5e155dc09dec - 01

Lomakkeen tyyppi: Kilpailu

Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Ilmoituksen alatyyppe: 16

Ilmoituksen lähetyspäivä: 10/09/2026 17:23:06 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: bulgaria

Ilmoituksen julkaisunumero: 631190-2026

EUVL S -lehden numero: 177/2026

Julkaisupäivä: 14/09/2026